



A2.37 À la recherche d'un emploi

- Créez et envoyez votre CV.
- Utilisez les sites d'offres d'emploi pour chercher un poste.

L'employé (L'employée)	<i>(El empleado (La empleada))</i>	La préparation	<i>(La preparación)</i>
Le travail	<i>(El trabajo)</i>	Le réseau	<i>(La red)</i>
La candidature	<i>(La candidatura)</i>	Compétent (Compétente)	<i>(Competente (Competente))</i>
Le profil	<i>(El perfil)</i>	Être polyvalent	<i>(Ser polivalente)</i>
L'offre d'emploi (Une)	<i>(La oferta de empleo (Una))</i>	Rechercher	<i>(Buscar)</i>
L'annonce en ligne (Une)	<i>(El anuncio en línea (Uno))</i>	Postuler	<i>(Postular)</i>
La lettre de motivation	<i>(La carta de motivación)</i>	Imprimer	<i>(Imprimir)</i>

1. Gramática: El imperativo: pronombres complemento



Usa el imperativo con pronombres complementos como le, moi, en para evitar repeticiones al dar una orden, ej.: donne-le, envoie-moi.

1. El pronombre complemento siempre va después del verbo.
2. Siempre hay un "-" entre el verbo y el pronombre complemento.
3. Con los pronombres en o y, los verbos conservan la s (Prends-en ; Vas-y)

Forme	Forme sans pronoms	Exemple
Donner + me + la	Donne-moi la réponse immédiatement. <i>(Dame la respuesta inmediatamente.)</i>	Donne-la-moi immédiatement. <i>(Dámela inmediatamente.)</i>
Prendre + le + nous	Prends les dossiers pour nous. <i>(Coge los expedientes para nosotros.)</i>	Prends-les pour nous. <i>(Cógelos para nosotros.)</i>
Donner + lui + la	Donne la clé à lui demain. <i>(Dale la llave mañana.)</i>	Donne-la-lui demain. <i>(Dásela mañana.)</i>
Envoyer + vous + les	Envoyez les invitations à vous. <i>(Enviense las invitaciones.)</i>	Envoyez-les-vous. <i>(Envienselas.)</i>
Répéter + nous + le	Répète la question pour nous. <i>(Repite la pregunta para nosotros.)</i>	Répète-la pour nous. <i>(Repítela para nosotros.)</i>

1. Imprime _____ et signe-la avant d'envoyer la candidature.
a. la b. -lui c. -le d. -la
2. Présente _____ au recruteur à l'accueil.
a. -toi b. -vous c. -te d. toi

1. -la 2. -toi

Reescribe las frases

1. (le) Envoie le CV au recruteur, s'il te plaît.

(Envíalo al reclutador, por favor.)

2. (le) Présente ton collègue au recruteur.

(Preséntalo al reclutador.)

3. (lui) Téléphone à ta responsable.

(Llámale.)

2. Ejercicios

1. Relaciona los elementos que tienen un significado relacionado.

- | | |
|----------------------------|--|
| a. la candidature | 1. un poste à pourvoir |
| b. une offre d'emploi | 2. fais une copie papier |
| c. la lettre de motivation | 3. le texte pour expliquer pourquoi je postule |
| d. Imprime-le | 4. le dossier de candidature |

a-4 b-1 c-3 d-2



2. Ofertas de empleo: indicaciones del portal (Audio disponible en la aplicación)

Rellena los huecos: annonce en ligne, profil, curriculum, imprimez, postuler, offres d'emploi, rechercher, compétences

Sur le portail JobFrance, vous pouvez _____ des _____ en France. Pour une recherche simple, choisissez un métier et une ville, puis consultez l'_____. Avant de _____, lisez le _____ demandé et vérifiez vos _____.

Pour envoyer une candidature, préparez votre _____ et votre lettre de motivation en PDF. Ensuite, _____-les si on vous le demande. Gardez aussi une copie et notez le nom du recruteur pour votre préparation à l'entretien.

En el portal JobFrance puedes buscar ofertas de empleo en Francia. Para una búsqueda sencilla, elige una profesión y una ciudad, y consulta el anuncio en línea. Antes de postularte, lee el perfil solicitado y comprueba tus competencias.

Para enviar una candidatura, prepara tu curriculum y tu carta de motivación en PDF. A continuación, imprímelos si te lo solicitan. Conserva también una copia y anota el nombre del reclutador para preparar la entrevista.

1. Quelles étapes sont recommandées avant d'envoyer une candidature sur le portail ?
- _____

3. Escucha el fragmento de audio e indica si las siguientes afirmaciones son verdaderas o falsas.

- | | Verdadero | Falso | |
|--|--------------------------|--------------------------|--|
| Elle utilise un site d'emploi et elle postule en ligne. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | |
| Elle ne met pas à jour son profil parce qu'il est déjà complet. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | |
| Elle veut imprimer son CV pour le transmettre demain à une agence. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | |

4. Elige la solución correcta

1. Pour cette annonce en ligne, _____ le poste (Para este anuncio en línea, busca el puesto par mots-clés sur le portail emploi.)
a. recherchons b. recherches c. recherchez d. recherche
2. Tu as une bonne lettre de motivation : _____ (Tienes una buena carta de motivación: et mets-la dans ton dossier de candidature.)
a. imprimes-la b. imprime-la c. imprimez-la d. imprimer-la
3. Avant de postuler, _____ un autre sur le (Antes de postular, busquemos otra en la red si réseau si l'offre d'emploi n'est plus active.)
a. recherchons en b. recherchez-en c. rechercher-en
d. recherchons-en

1. recherche 2. imprime-la 3. recherchons-en

5. Lee el diálogo y responde a las preguntas

Nora (candidate): *Je viens de voir une offre d'emploi sur HelloWork, une annonce en ligne pour assistante chef de projet.*
(Acabo de ver una oferta de empleo en HelloWork, un anuncio en línea para asistente de jefe de proyecto.)



Karim (ami): *Ça a l'air intéressant. Tu vas postuler tout de suite ?*
(Parece interesante. ¿Vas a postularte ahora mismo?)

Nora (candidate): *Oui, mais je dois d'abord mettre à jour mon profil et adapter ma lettre de motivation à la candidature.*
(Sí, pero primero tengo que actualizar mi perfil y adaptar mi carta de presentación a la candidatura.)

Karim (ami): *Tu peux aussi mentionner ton réseau et tes compétences, ça aide souvent.*
(También puedes mencionar tu red de contactos y tus habilidades; eso suele ayudar.)

Nora (candidate): *Bonne idée. Je finis la préparation ce soir et demain, au bureau, j'imprime le CV et la lettre.*
(Buena idea. Termino la preparación esta noche y mañana, en la oficina, imprimiré el CV y la carta.)

1. Quel poste Nora veut-elle et où l'a-t-elle trouvé ?

2. Pourquoi Nora ne peut-elle pas imprimer tout de suite ?

6. Responde a las preguntas usando el vocabulario de este capítulo.

Je cherche un poste de... et je postule en ligne. / Je joins mon CV et une lettre de motivation. / Je vous envoie ma candidature par e-mail, s'il vous plaît.

1. Vous cherchez un emploi en France - quel type de poste vous intéresse et où recherchez-vous les offres (site d'annonces, réseau, agence) ?

2. Vous répondez à une offre d'emploi en ligne - que comprenez-vous dans votre candidature (CV, lettre de motivation) et comment l'envoyez-vous ?

7. Correo electrónico

Objet : Offre d'emploi vue en ligne

Salut Maria,

J'ai vu une **offre d'emploi** sur un **site** (réceptionniste dans un hôtel près de chez toi).

Ils demandent un **CV** et une petite lettre. Le **profil** : français + anglais, personne **polyvalente**, disponible le week-end. Tu veux que je t'envoie le lien ? Tu peux aussi **imprimer** ton CV si tu préfères le donner sur place.

À bientôt,

Claire



Escribe una respuesta adecuada: *Peux-tu m'envoyer le lien, s'il te plaît ? / Je prépare mon CV ce soir et je te l'envoie. / Peux-tu relire ma lettre de motivation ?*

Verbos importantes

	Rechercher (<i>buscar</i>)	Imprimer (<i>imprimir</i>)
nous	Impératif Recherchons	Impératif Imprimons
vous	recherche !	imprime !